Technology for performing ocular self-examination: comparison between printed and virtual booklets*

How to cite this article:

ABSTRACT
Objective: Comparing the results of the ocular self-examination performed with the aid of printed and virtual versions of an educational booklet. Method: A quasi-experimental study carried out in a state (public) school of a capital in northeast Brazil, with 100 students equally divided into control and intervention groups according to age, gender, schooling and economic status. Pearson’s Chi-square test and Fisher’s exact test were applied with a significance level of 5%. Results: The results of the self-examination obtained by the virtual and printed booklets were statistically similar, except for the item ‘Alterations of the pupillary reflex’, in which the virtual booklet was more effective for its identification (p=0.049). Conclusion: The printed and virtual versions of the ocular educational booklet have similar efficacy for performing ocular self-examination.

DESCRIPTORS
Eye Heath; Self-Examination; Health Education; Educational Technology; School Health.

Corresponding author:
Nelson Miguel Galindo Neto
BR 232, Km 208, s/n
CEP 55280-000 – Pesqueira, PE, Brazil
nelson.miguel@pesqueira.ifpe.edu.br

Received: 06/12/2017
Approved: 12/19/2017
INTRODUCTION

The right to good eyesight must be recognized as an expressive component of public health, above all because it enables the full development of human intellectual and laboral potential. Knowing the complaints and eye problems of a geographical region enables planning public resources and developing strategies aimed at reducing and controlling visual impairment and blindness.

A relevant factor that makes it difficult to cope with eye conditions is non-identification by the population of the need to seek ophthalmologic care. In turn, not seeking the appropriate care results in increased assistance at emergency services, and sometimes with diseases that constitute outpatient care in which the condition tends to be more severe(1-2).

In this context, we can highlight the need to contribute to recognizing vision-related changes so that the awareness of the need for specialized care becomes clear. In order to achieve this recognition, an effective strategy that should be taught to the population is ocular self-examination. This study focuses on the self-analysis performed by the individual in order to identify visual changes, impairment of visual acuity and/or abnormalities in ocular structures.

It is therefore pertinent to contribute to extending care beyond clinics and hospital units with educational actions that use technologies such as folders, booklets and manuals for self-care of the eyes(3). This fact points to the need to develop materials on the subject that favor screening for cases of blindness due to preventable causes(4). Thus, virtual and printed versions of the booklet were created(3,5) regarding ocular self-examination.

In addition to creating (the material) and in line with Evidence-Based Practice (EBP), it is important to compare the types of technologies so that the choice for the technology version to be used is based on scientific evidence. Therefore, the purpose of this study is to compare the results of an ocular self-examination carried out with the aid of the printed and virtual versions of the educational booklet.

METHOD

This was a quasi-experimental study developed in the secondary and high school levels at a public school in Fortaleza, CE, selected due to the fact that the students did not undergo ocular evaluation prior to the data collection, and also due to the absence of a health promotion program on this subject in the institution.

In this study two educational technologies focused on ocular self-examination were evaluated: a booklet designed and validated by Caetano and Pagliuca(6), which consists of a 14-page illustrated and colorful booklet printed on coated paper, comprising a cover, presentation, necessary material and description of the ocular self-examination technique; and a virtual booklet developed and validated by Lima et al.(3,5) following the analysis steps and planning, modeling, implementation, evaluation and maintenance by Falkembach for its construction.

The theme, the learning objective and the content for the virtual version were adapted from the printed version of the booklet to be used online, considering the theoretical premises on distance education(3). Both booklets present simple information that enables the reader to carry out an ocular self-examination based on verifying their visual acuity (far and near), the visual field (peripheral vision and central vision), ocular movement, and external ocular structures, allowing for early identification of alterations present in the eyes.

The population was composed of students enrolled in the secondary and high school education, and the sample was selected by convenience. Inclusion criteria included having physical conditions for performing an ocular self-examination and basic ability in computer use, which included turning the equipment on and off, accessing icons on the desktop, and handling the basic tools offered for navigation. The exclusion criterion was presenting ophthalmological evidence of blindness.

The formula used for sample calculation to compare groups was: \( n = (Z\alpha + Z\beta)^2 \times 2 \times p(1-p)/d^2 \); considering \( Z\alpha \) (confidence level) of 95%, \( Z\beta \) (power) of 80%, and after conducting a pilot study, \( P \) (proportion of occurrence of the outcome) of 44% and \( d \) (clinically important difference) of 30%. Thus, 43 participants were obtained for each study group; however, a total of 50 participants was obtained for each group after a 4% increase due to possible losses (experimental and control), totaling 100 people to integrate the sample. The sampling was done by convenience, and participants’ distribution into the groups was performed by the main researcher and occurred with pairing considering age, gender, schooling and economic situation. Participant blinding could not be carried out, since the purpose of the study was presented to the volunteers due to ethical reasons, and they became aware to which group they had been allocated to when they were assigned the printed or virtual version of the booklet.

Data collection took place from December 2012 to December 2013. It should be noted that this time interval was required since the research took place in a school environment which has breaks, vacations and evaluations/exams when it is impossible to collect data.

An instrument was used to record participant characterization containing variables on the results obtained during the ocular self-examination. These variables included: far and near visual acuity for each eye, evaluation of the external ocular structures (eyelids, conjunctiva and sclera, roundness, flatness, color and uniformity of the iris, isochoria and pupillary photoreaction), the presence of alterations in peripheral vision (blurring and visual dimming, diplopia and anopsia), and changes in central vision (blank areas, wavy vision, blind spots and flashing lights for monocular vision). The instrument also provided a space for written complaints. A blank space was left available for the variables “far and near visual acuity” for recording the row for each scale in which it was possible for the reader to see during the examination. The available answers for the other variables were “yes” or “no”, if the reader noticed any changes during their ocular self-examination.

The script contained two response possibilities for each variable, normal and altered, as well as a blank space to register any other complaints if they became apparent during the evaluation. Visual acuity equal to 0.8 was considered normal for the investigation of far visual acuity, while less than or equal to 0.7 in any eye was considered altered, according to the Snellen scale.
The Jaeger card was used to evaluate near visual acuity, known as a portable visual tracker, which differs from the first scale by presenting fewer lines (six in this case, J1 to J6), and by the graduation between them which ranges from 0.37 m to 1.25 m. The student holds the card 33 centimeters away from their eyes and tests one eye at a time, identifying up to which line they are able to read well. In this case, vision was considered altered when the individual only visualized the larger lines with spacing greater than J2. It is noteworthy that the students were instructed to wear their glasses and/or corrective lenses during the test in both assessments.

For evaluating external ocular structures, the presence of secretion, edema, redness, nodules, lesions, trichiasis, entropion and ectropion were considered as altered results. Other symptoms such as tearing, burning and pain upon movement have also been evaluated as they are indicative of inflammatory processes such as scleritis and episcleritis. The students evaluated both eyes one at a time with the aid of a mirror and cotton swabs. We emphasize that both versions of the booklet present illustrations corresponding to each alteration to help identify abnormal findings.

Regarding the pupil and iris, isochoric, light-reactive and accommodative pupils were considered normal. Alterations of the pupillary reflex to light, presence of nystagmus, rhythmic, involuntary and bilateral movements of the eyeball, in addition to double vision represented the main alterations that should be recorded in the instrument.

The Amsler grid was used to detect changes in the central visual field. For this investigation, the main abnormality recorded by the students was distortion in the lines that make up the screen associated with central blind spots. The expected normal response consists of undistorted visualization of the lines that compose the grid.

In conducting this study, this instrument was validated by three doctorate students with experience in the ocular health theme, in a previous study regarding the validation phase of the printed booklet(7). Before the definitive data collection began, the instrument was pre-tested with 19 students duly enrolled in a public school. The test duration ranged from 17 to 30 minutes, in which students could read the guidelines included in the printed booklet, perform the self-examination based on the information presented and fill out the data collection instrument. No need for instrument modification was observed after completion of the pre-test.

The students’ invitation to participate was done by the principal researcher in the classrooms and during class hours, according to previously determined schedules with the school coordinator and after the teachers had given consent to the schedule. All the groups were informed about the research that would be conducted and were instructed that those interested in participating should attend the reserved room.

The evaluations were performed in the school in a quiet private room with good lighting. The materials required for the examinations were made available over the table: Reduced Snellen Card, Jaeger scale, Amsler Grid, five meters of string, tape, cotton swabs, mirror, alcohol gel, newspaper, the instrument for recording the results and pens.

The printed version of the booklet was used by the morning period students, while the virtual booklet was used by the afternoon students. Printed copies of the booklet were made available for the control group as the participants individually entered the room provided for the examination, and they were welcomed by a member of the research team who instructed them to read the material and then to start performing the steps contained in the booklet for carrying out the ocular self-examination. All the evaluations that comprise the ocular self-examination were listed in this area. To perform the evaluations, the students simply had to move the cursor to the icon marked with the name of the exam to be performed and click. Then, a new window opened containing the necessary instructions for the evaluation. This procedure was repeated for the other tests. Each student was asked to perform the exams according to their understanding of the reading. Questions were clarified at the end of each session after completion of the self-examination and after the material had been returned.

For the intervention group, a computer with the electronic version of the booklet (available in the desktop area) was made available. Participants in this group were instructed to click on the icon titled “Ocular self-examination” to access the booklet, in which all steps of the self-examination were available for access. In addition, the electronic version provided a video tutorial that could be accessed by the participants.

Thus, after using one of the versions of the booklet (printed for the control group and virtual for the intervention group), the participants then performed the self-examination once. Two trained nursing students provided support during the collection period and accompanied the students during the self-examination stages, but without interfering in their conducts.

In order to analyze the data, measures of central tendency and dispersion (means and standard deviation) were used, and Pearson’s Chi-square and Fisher’s exact tests were performed for comparison between proportions. The level of statistical significance for the tests was set at 5%.

The study complied with national and international standards of ethics for research with human beings, in accordance with Resolution 196/96 of the National Health Council, and was approved in October 2012 by the Ethics Committee of the Universidade Federal do Ceará (opinion number 118.180).

RESULTS

There was female prevalence for both groups in the total of 100 students who performed the ocular self-examination. Regarding age, both groups had a predominating age group of between 15 to 18 years (76.7%).

The results from the visual acuity analysis showed that students presented far visual acuity below 0.8 in at least one eye, and the highest percentage recorded for the right eye was 29.6%. Regarding near visual acuity, a tendency of the right eye to present limitations in 23% of the observations was noted. No statistically significant association was observed between the printed and virtual version of the booklets in identifying visual acuity deficits among students, with both being similarly able to assist them in recognizing alterations (Table 1).

| Results of the visual acuity analysis showed that students presented far visual acuity below 0.8 in at least one eye, and the highest percentage recorded for the right eye was 29.6%. Regarding near visual acuity, a tendency of the right eye to present limitations in 23% of the observations was noted. No statistically significant association was observed between the printed and virtual version of the booklets in identifying visual acuity deficits among students, with both being similarly able to assist them in recognizing alterations. |  |
Table 1 – Synthesis of far and near visual acuity evaluation results using the ocular self-examination among students – Fortaleza, CE, Brazil, 2014.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Characteristic</th>
<th>Booklet</th>
<th>p-value**</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td>Virtual</td>
<td>Printed</td>
</tr>
<tr>
<td>Far visual acuity RE (n=98)*</td>
<td>0.610</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>≥0.8</td>
<td>33 (67.3)</td>
<td>36 (73.5)</td>
</tr>
<tr>
<td>≤0.4</td>
<td>16 (32.7)</td>
<td>13 (26.5)</td>
</tr>
<tr>
<td>Far visual acuity LE (n=96)*</td>
<td>0.460</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>≥0.8</td>
<td>38 (77.6)</td>
<td>35 (74.5)</td>
</tr>
<tr>
<td>≤0.4</td>
<td>11 (22.4)</td>
<td>12 (25.5)</td>
</tr>
<tr>
<td>Near visual acuity RE (n=96)*</td>
<td>0.200</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>≤J2</td>
<td>39 (81.2)</td>
<td>35 (73.0)</td>
</tr>
<tr>
<td>≥J3</td>
<td>9 (18.8)</td>
<td>13 (27.0)</td>
</tr>
<tr>
<td>Near visual acuity LE (n=96)*</td>
<td>0.280</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>≤J2</td>
<td>40 (83.3)</td>
<td>38 (79.1)</td>
</tr>
<tr>
<td>≥J3</td>
<td>8 (16.7)</td>
<td>10 (20.9)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

* The numbers differ for each variable due to not recorded responses. RE – right eye; LE – left eye; **Chi-square test of linear trend.

Note: (n=100).

According to Table 2 (evaluation of external ocular structures), the students obtained a higher proportion of results considered normal during the investigation of the eyelids (96%), conjunctiva and sclera (92%), iris (90%) and pupil (69%). However, the evaluation of the pupil showed a statistically significant difference (p=0.049), which indicates an association between the use of the virtual booklet and recognition of alterations in the pupillary reflex.

Table 2 – Synthesis of the results regarding external ocular structure evaluation using the virtual and printed version of the booklets among students – Fortaleza, CE, Brazil, 2014.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Characteristic</th>
<th>Booklet</th>
<th>p-value**</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td>Virtual</td>
<td>Printed</td>
</tr>
<tr>
<td>Eyelids: warning signs during the examination? (n=98)*</td>
<td>0.117</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>0 (0.0)</td>
<td>4 (8.2)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>49 (100.0)</td>
<td>45 (91.8)</td>
</tr>
<tr>
<td>Conjunctiva and sclera: warning signs during the examination? (n=98)*</td>
<td>0.059</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>1 (2.0)</td>
<td>7 (14.3)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>48 (98.0)</td>
<td>42 (85.7)</td>
</tr>
<tr>
<td>Regular iris, round and flat and of uniform color? (n=94)*</td>
<td>0.303</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>46 (93.9)</td>
<td>39 (86.7)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>3 (6.1)</td>
<td>6 (13.3)</td>
</tr>
<tr>
<td>Pupil: similar size in both eyes? Does it increase and decrease according to light? (n=96)*</td>
<td>0.049</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>29 (59.2)</td>
<td>37 (78.7)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>20 (40.8)</td>
<td>10 (21.3)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

* The numbers differ for each variable due to not recorded responses; **Chi-square test of linear trend.

Regarding visual field evaluation, the majority of students reported having no alterations in peripheral vision, such as visual blurriness (53%), dimming of vision (87%), absence of areas (94%) or double vision (81%). However, the proportion of outcomes classified as altered during the central vision assessment was 28%.

In general, the alterations perceived during the central vision assessment include distortions of blank areas in observations carried out using both eyes, and wavy vision, blind spots and flashing lights for monocular vision. No statistical significance was found regarding the association between altered results and the booklet version used (Table 3).

During the tests, the groups were similar in relation to registering signs and symptoms of visual disturbances, and the most frequent complaints were headache, lacrimation, double vision and sensitivity to light.

Table 3 – Synthesis of visual field and central vision evaluation results using virtual and printed versions of the booklets among students – Fortaleza, CE, Brazil, 2014.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Characteristic</th>
<th>Booklet</th>
<th>p-value**</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td>Virtual</td>
<td>Printed</td>
</tr>
<tr>
<td>Has any area become blurred? (n=98)*</td>
<td>0.840</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>22 (44.9)</td>
<td>24 (49.0)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>27 (55.1)</td>
<td>25 (51.0)</td>
</tr>
<tr>
<td>Has any area become dark? (n=97)*</td>
<td>0.147</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>9 (18.8)</td>
<td>4 (8.2)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>39 (81.2)</td>
<td>45 (91.8)</td>
</tr>
<tr>
<td>Has any area gone missing? (n=97)*</td>
<td>0.678</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>2 (4.2)</td>
<td>4 (8.2)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>46 (95.8)</td>
<td>45 (91.8)</td>
</tr>
<tr>
<td>Are all Amsler grid lines straight and all squares visible? (n=98)*</td>
<td>0.263</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>32 (65.3)</td>
<td>38 (77.6)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>17 (34.7)</td>
<td>11 (22.4)</td>
</tr>
<tr>
<td>Did you have double vision? (n=97)*</td>
<td>0.307</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Yes</td>
<td>11 (22.9)</td>
<td>7 (14.3)</td>
</tr>
<tr>
<td>No</td>
<td>37 (77.1)</td>
<td>42 (85.7)</td>
</tr>
</tbody>
</table>

* The numbers differ for each variable due to not recorded responses; **Fisher’s Exact Test.

Note: (n=100).

DISCUSSION

A limitation in this study refers to the results corresponding to the reality of students of a state educational institution, and therefore they may not reflect the reality of federal and private educational institutions or of other locations. In addition, the results found may not correspond to other social groups other than students. A possible source of bias is that the sample was composed of students who volunteered to go to the room where the data collection took place, and therefore they were more motivated and had possible greater adherence to the use of both versions of the booklet than students who were not willing to participate in the research.
The external validity of the findings is anchored in the fact that there is homogeneity in the profile of public school students; thus, the results obtained from this study’s sample may be convergent with what would be found in other public schools, with samples selected in a similar way and exposed to the same interventions.

Establishing screening behavior is complex and there are several reasons for its underutilization, which may include cultural customs, susceptibility to unrecognized illness, limited education, and age. Approximately 20% of school children present some type of ocular disorder related to biological, social and environmental aspects.

In view of the above, educational interventions mediated by light technologies such as the booklet for ocular self-examination can promote positive screening behaviors and is a viable strategy that must be incorporated into nursing care in any care setting. Thus, screenings using Information and Communication Technologies (ICT) represent a strategy that tends to radically change the panorama of late detection of visual impairments.

Therefore, it is essential that materials address guidelines on eye health at accessible reading levels, both in the printed and the online versions. Printed materials allow individuals to coordinate their learning process according to their own reading speed, representing a valuable contribution to patient education, since it allows constant reinforcement of information. On the other hand, virtual materials complement the written text by enabling increased patient understanding of care through multimedia tools such as images and videos.

A study conducted in Saudi Arabia to identify patients’ preferences regarding the resources to be used for eye health education evidenced that online materials, videos and smartphone applications were preferred. The use of understandable language and visual effects are frequent, making online materials more attractive, contributing to understanding the content and to the interaction between patient and health professional.

Either the printed or virtual booklets for ocular self-examination synthesize a physical examination of the visual system in easy steps to be performed at home or at health institutions, representing a simple and easily acquired material to detect eye health conditions. The techniques described are used to assess visual acuity (far and near), external ocular structures, the visual field (peripheral vision and central vision) and ocular movement.

The most common causes of reduced visual acuity in schoolchildren of all ages, genders, and ethnicities are refractive errors such as farsightedness, astigmatism, myopia, strabismus and amblyopia. The delay in identifying these changes as well as its correct treatment is one of the main causes of school dropout and repetition among children in Brazil.

Studies indicate a prevalence of reduced visual acuity ranging from 6% to 22% depending on the implemented sample. The prevalence of reduced far and near visual acuity found in this study was higher for the right eye (29.6% and 22.9%, respectively).

With regard to ocular diseases, the literature refers to a higher prevalence of diseases affecting the cornea and conjunctiva, followed by those that affect the eyelids and tear duct apparatus. In this context, evaluating the pupil becomes important for detecting changes in response to light. The proportion of 31.3% of alterations in this aspect was observed among the students who performed the ocular self-examination, in which most of the records were related to the use of the virtual booklet.

The Amsler grid is very relevant to detect alterations in the central visual field, since it is possible to detect small central scotomas with this method. The technique consists of looking at a small point in the center of a 10 cm grid and determining whether they see wavy lines, or if there are absent lines or any deformation. According to the students’ self-perception after using the grid, the most frequent alteration was presence of visual turbidity (46.9%).

The role of nurses in preventing visual problems is of the utmost importance for detecting change and offering immediate assistance by the competent health services. Moreover, it is up to them to guide parents, teachers and family members about the common signs and symptoms of eye diseases and on the importance of diagnosis and immediate intervention for prevention of more serious optical problems.

The consequences of untreated visual impairment not only affect school performance but also social behavior, which can lead to occupational accidents and generate a high socioeconomic burden for the country. Most of the signs and symptoms of such (visual) deficiency are related to clinically important diseases such as myopia (approaching the object to see it better, frowning, tightening the eyes), hyperopia (blurred vision and headache) and astigmatism (blurred image, tearing). Therefore, the investigation of these elements is of fundamental importance in order to avoid more severe conditions occurring, such as low vision and blindness.

The individual perception of health and disease, the subjectivity that permeates the criteria of choice in the context of health and individual preferences are determinants of the individual’s choice regarding their health. The fact that students did not know about the ocular self-examination and its purpose highlights the gaps in schools, but also among the general population regarding educational-preventive actions in the field of ocular health. This reality massively contributes to underreporting of vision changes and to the increase in ocular diseases such as refractive errors.

The earlier the detection of visual impairment problems in the school-age child is performed, the better the results obtained by the implemented treatment will be. Therefore, it is essential to clarify the population about the health-disease process in the ocular context, focusing on the possibility of early intervention and control of health problems, which could avoid or minimize restorative and rehabilitative treatments, mainly because they are not able to fully restore ocular health.

Disseminating knowledge about the risk of ocular conditions and related visual impairments can improve individual cooperation and adherence to treatment. Actions directed at health education focused on self-perception and self-protection should be more explored, especially ocular self-examination.
CONCLUSIÓN

Ambas las versiones de libro impresos y virtuales mostraron resultados similares respecto al examen autorrectivo para la identificación de cambios visuales, deterioro en la agudeza visual y anomalías en estructuras oculares. En el único caso en que se produjo una diferencia fue la identificación de la pupila afectada, en el que la versión virtual fue más efectiva para su identificación (p=0,049). Conclusion: las versiones impresas y virtuales de la cartilla educativa oculares tuvieron efectividad similar para la realización del examen autorrectivo.

RESUMEN

Objetivo: Comparar los resultados del examen autorrectivo realizado con ayuda de las versiones impresas y vertuales de la cartilla educativa. Método: Estudio casi-experimental llevado a cabo en escuela estadual de capital del nordeste brasileño, con 100 estudiantes divididos igualmente en grupo control e intervención, mediante pareamiento en cuanto a la edad, al sexo, a la escolaridad y a la situación económica. Fueron aplicados Testes Qui-cuadrado de Pearson y Exacta de Fisher, con nivel de significación del 5%. Resultados: Los resultados del examen autorrectivo obtenidos por las cartillas virtual e impresa fueron estadísticamente semejantes, exceto en el item Alteraciones del reflejo pupilar, en el que la cartilla virtual fue más efectiva para su identificación (p=0,049). Conclusión: Las versiones impresas y virtuales de la cartilla educativa oculares tuvieron efectividad semejante para la realización del examen autorrectivo.

DESCRITORES

Salud Ocular; Autoexamen; Educación en Salud; Tecnología Educacional; Salud Escolar.

REFERENCES


